

PIERWSZA NIEDZIELA ADWENTU / FIRST SUNDAY OF ADVENT



Rozpoczynamy nowy okres liturgiczny, w którym w sposób szczególny oczekujemy na kolejne przyjscie naszego Mis-trza i Pana, Jezusa Chrystusa. Raz to przyjscie miało miejsce, kiedy Jezus przyjął ciało z Najświętszej Maryi Panny i za sprawą Ducha Świętego narodził się jako człowiek w Betlejem. Po raz drugi Chrystus przyjdzie przy końcu czasów, aby dokonać sądu nad światem. /

Today we begin new liturgical year with the season of Advent, the season preparing us for Christmas. It is the time of preparation, anticipation, and expectation. We wait in hope and wonder for Jesus, who became human for us, who is present in our lives now, and whose future reign is coming.

RORATY

We wtorki: **4-go, 11-go i 18-go grudnia** zapraszamy na dodatkową **Mszę św. Roratnią o godz. 6:00 rano**. Nie będzie w tych dniach mszy wieczornej o godz. 19:00.

REKOLEKCJE ADWENTOWE

Tegoroczne rekolekcje adwentowe będą głoszone w **dniach 5, 6 i 7 grudnia podczas mszy św. o godz. 11:00 i o godz. 19:00**. Wygłosi je O. Witalij Podolian, OMI. Możliwość spowiedzi godzinę przed każdą mszą św. W piątek zostanie zebrana składka dla O. Misjonarza. Kopertki na ten cel wyłożone są na stoliku przy wejściu do kościoła. Serdeczne Bóg zapłać za składane ofiary.

WIECZERNIK

W pierwszy piątek miesiąca, **7 grudnia** zapraszamy do modlitwy w intencji kapłanów oraz nowych powołań kapłańskich i zakonnych. Od godz. 18:00 spowiedź św., o godz. 19:00 Msza św., po mszy Adoracja Najświętszego Sakramentu do godz. 23:15. W czasie adoracji: nabożeństwo do Najświętszego Serca Jezusa, modlitwy Uwielbienia, różaniec oraz od godz. 22:15 adoracja w ciszy.

FIGURA MATKI BOŻEJ FATIMSKIEJ

Poświęcenie nowej Figury Matki Bożej Fatimskiej nastąpi w Uroczystość Niepokalanego Poczęcia NMP, w sobotę **8 grudnia podczas Mszy św. o godz. 17:00**.

FILM

W sobotę **8 grudnia** po Mszy św. o godz. 17:00 zapraszamy do sali parafialnej na film "Ignacy Loyola - żołnierz, grzesznik, święty". pokazujący pierwsze trzydzieści kilka lat życia założyciela Towarzystwa Jezusowego. Podtytuł dobrze streszcza życie św. Ignacego i treść filmu.

SPOTKANIE ZE ŚW. MIKOŁAJEM

Zapraszamy dzieci na spotkanie ze św. Mikołajem w niedzielę, **9 grudnia po Mszy św. o godz. 12:30** w sali parafialnej. Bilety w cenie \$15 do nabycia u pana Jurka w sklepie w sali parafialnej.

MINISTRANCI

Obowiązkowe spotkanie ministrantów odbędzie się w **czwartek 13 grudnia** po Mszy św. o godz. 19:00.

NABOŻEŃSTWO KU CZCI ŚW. JANA PAWŁA II-GO

W grudniu Nabożeństwo ku czci św. Jana Pawła II-go zostanie odprawione w **piątek, 14 grudnia** po Mszy św. o godz. 19:00.

KAWIARENKA PARAFIALNA

Serdecznie zapraszamy do Parafialnej Kawiarenki, która odbędzie się w **sobotę, 15 grudnia** po Mszy św. o godz. 17:00.

KARTKI I OPLATKI

Kartki świąteczne i opłatki są do nabycia w sali parafialnej.

MODLITWA DO ŚW. MICHAŁ ARCHANIOLA

Od pierwszej niedzieli adwentu rozpoczynamy odmawianie Modlitwy do św. Michała Archaniola na zakończenie każdej Mszy św.

DZIEŁO MIŁOSIERDZIA

Dzisiaj Apostolat Bożego Miłosierdzia zaprasza do udziału w loterii z nagrodą specjalną: kilim z wizerunkiem Pana Miłosiernego z podpisem "Jesus I trust in You" oraz do zakupu potraw na wynos. Celem jest wsparcie Domów Miłosierdzia prowadzonych przez Siostry Matki Bożej Miłosierdzia. Serdeczne Bóg zapłać za dar modlitwy i poparcie.

KOPERTKI NA 2019 ROK

Zestawy kopertek na 2019 rok są do odebrania w sali parafialnej.

PODZIĘKOWANIE

Serdecznie dziękujemy wszystkim, którzy w jakikolwiek sposób przyczynili się do zorganizowania bazaru na rzecz Domu Dziecka "Świąteczko" w Polsce, oraz tym, którzy wsparli tę inicjatywę przez zakup potraw, losów na loterię, czy ofiarę pieniężną. Z radością informujemy, że dzięki ofiarności naszych parafian, dochód z bazaru wyniósł \$5,760. Serdeczne Bóg Zapłać! *Organizatorzy*

SPOWIEDŹ PRZEDŚWIĄTECZNA

W dniach **21, 22 i 23 grudnia od godz. 17:30** będzie dodatkowa okazja do spowiedzi św.

WIGILIA DLA OSÓB SAMOTNYCH

Zapraszamy wszystkich samotnych na wspólną Wigilię, w **poniedziałek 24 grudnia na godz. 18:00** do sali parafialnej. Prosimy osoby zainteresowane o zgłaszanie się do biura parafialnego.

KONCERT KOŁĘD

Schola "Iskierki Maryi" zaprasza na Koncert Kolęd w niedzielę **30 grudnia po Mszy św. o godz. 12:30**.

GRUPA MŁODZIEŻOWA

Zapraszamy młodych (ok. 16-30 lat) na uczestnictwo w "Great Adventure Bible Study - Bible Timeline". **Sesje odbywają się po Mszy św. o godz. 11:00 w salce za sceną**. Info: Peter Mietus: 1-647-966-0631; peter.mietus@gmail.com.

RÓŻANIEC

Zebranie zelatorów przeniesione z wtorku 4-go na środę 5-go grudnia po Mszy św. o godz. 19:00. Różaniec w środy o godz. 18:25 oraz w niedziele o godz. 7:55 prowadzą następujące Róże: 25 listopada - św. Maksymiliana; 28 listopada i 2 grudnia - św. Eugeniusza; 5 i 9 grudnia - św. Jana Pawła II-go; 12 i 16 grudnia - św. Faustyny; 19 i 23 grudnia - św. Józefa; 26 i 30 grudnia - św. O. Pio.

INTENCJE MSZALNE / MASS INTENTIONS I NIEDZIELA ADWENTU / I SUNDAY OF ADVENT

Sobota / Saturday - grudzień - 1 - December, 2018

17:00 O bł. Boże i potrzebne łaski dla ojca i syna z okazji imienin - Wanda

Niedziela / Sunday - grudzień - 2 - December, 2018

8:30 O bł. Boże dla Marii Kosiaty z okazji urodzin - Totus Tuus

9:45 Za Parafian

11:00 Za + Eryka Parsen, Franciszka i Romanę Kodybka oraz Bogdana Filipowicza - Irena

12:30 Za + Ryszarda Adama Przystał - żona z rodziną

Wtorek / Tuesday - grudzień - 4 - December, 2018

6:00 Dziękcz. z prośbą o dalsze łaski dla Apostolatu Bożego Miłosierdzia w 3-cią rocz. powstania grupy

Środa / Wednesday - grudzień - 5 - December, 2018

11:00 Za + Bronisława Kaczmarek - żona z rodziną

19:00 1) Za + Stanisławę Król - rodzina

Czwartek / Thursday - grudzień - 6 - December, Pierwszy czwartek

11:00

19:00 O bł. Boże i potrzebne łaski dla rodziny

Piątek / Friday - grudzień - 7 - December, Pierwszy piątek

11:00

19:00 Za ++ rodziców Kazimierę i Kazimierza Pakulskich w rocz. śmierci

II NIEDZIELA ADWENTU / II SUNDAY OF ADVENT

Sobota / Saturday - grudzień - 8 - December, Niepokalane Poczęcie NMP

17:00 Dziekcz. z prośbą o dalsze łaski dla OO. Oblatów z Prowincji Wniebowzięcia i o nowe powołania do Zgromadzenia - RN i KZR

Niedziela / Sunday - grudzień - 9 - December, 2018

8:30 Za + Ryszarda Adama Przystał - siostra z rodziną

9:45 Za Parafian

11:00 Za + Juliana i Łucję Nowackich - dzieci z rodzinami

12:30 Za + Ireneusza Czapnika - żona z dziećmi

WYBORY DO DUSZPASTERSKIEJ RADY PARAFIALNEJ (DRP)

15 listopada br. upłynął termin zgłoszeń kandydatów do DRP. Pełna lista potwierdzonych nominowanych wygląda następująco: **kandydatury wysunięte przez grupy parafialne:** Teresa Wódkowska, Barbara Konopka, Dorota Wojnarowicz, Krystyna Lange, Olya Chuba, Krzysztof Retel, Janina Kot, Maria Wrześniewska, Elżbieta Nowakowska, Teresa Przytocka, Krzysztof Grabkowski, Teresa Klimkowska; **kandydatury zgłoszone przez ogół parafian:** Ryszard Szarski, Jan Węgliński, Sławomir Bronowski, Marek Zaremba. Wszyscy kandydaci zgromadzą się wraz z O. Proboszczem na wspólnej modlitwie, po której zebrani dokonają spośród siebie wyboru (drogą tajnego głosowania) sześcioro członków nowej Duszpasterskiej Rady Parafialnej: 3 osoby spośród kandydujących z grup parafialnych oraz 3 osoby spośród zgłoszonych przez ogół parafian.

ELECTION TO THE PARISH PASTORAL COUNCIL (PPC)

Complete list of confirmed nominations to PPC: candidates nominated by standing parish groups: Teresa Wódkowska, Barbara Konopka, Dorota Wojnarowicz, Krystyna Lange, Olya Chuba, Krzysztof Retel, Janina Kot, Maria Wrześniewska, Elżbieta Nowakowska, Teresa Przytocka, Krzysztof Grabkowski, Teresa Klimkowska; **candidates nominated by parishioners:** Ryszard Szarski, Jan Węgliński, Sławomir Bronowski, Marek Zaremba. All candidates will meet with the Pastor to pray and vote to elect six new members of PPC (3 from the parish groups and 3 from the parishioners' list).

KOLEKTA

Niedziela 25 listopada / November 25 Sunday Collection - \$2,958

Fundusz Budowlany / Building Fund - \$8,327

**SERDECZNE BÓG ZAPŁAĆ ZA SKŁADANE OFIARY!
THANK YOU FOR YOUR DONATIONS!**

ST. MICHAEL THE ARCHANGEL PRAYER

Starting today we will say the St. Micheal the Archangel prayer at the end of each mass.

THANK YOU

We would like to thank all who helped organize and all who participated in the last week annual food bazaar for the Children Home "Świąteczko" in Poland. The profit from the bazaar was \$5,760. God bless!

CHRISTMAS CARDS AND "OPLATKI"

Christmas cards and oplatki are sold in the parish hall.

WORKS OF MERCY

Today the Divine Mercy Apostolate group invites all to the parish hall to participate in the lottery to win a wall rug with the Divine Mercy image and to take advantage of their homemade meals to go.

2019 COLLECTION ENVELOPES

2019 collection envelopes can now be picked up in the church hall.

RORATY

On Tuesdays, December 4, 11 and 18 at 6:00 a.m. we will celebrate the special **Roratny Mass**. There will be no evening mass on these days.

ADVENT RETREAT

Advent Retreat (in Polish) will take place **December 5-7** during 11:00 am and 7:00 pm masses.

MEETING WITH SAINT NICHOLAS

All children are invited to meet with Saint Nicholas on Sunday, **December 9 after 12:30 mass**. Tickets of \$15 are available at the kiosk in the parish hall.

ALTAR SERVERS' MEETING

Obligatory meeting for all altar servers will take place on **Thursday, December 13** after 7:00 pm Mass.

DEVOTION TO ST. JOHN PAUL II

In December the devotion to St. John Paul II will take place on **Friday, December 14 after 7:00 p.m. Mass**.

PARISH CAFE

Parish Cafe will take place on Saturday, **Dec. 15** after 5 pm Mass.

CONFESSION BEFORE CHRISTMAS

Confessions will be heard on **December 19, 20 and 21** starting at 5:30 p.m.

CHRISTMAS VIGIL FOR THE LONELY

We invite the lonely and elderly people on Christmas Eve to celebrate with us a special meal "Wigilia" in the parish hall on **Monday, December 24 at 6:00 pm**. Please call the parish office to reserve a spot.

CHRISTMAS CAROLS CONCERT

Children Choir "Iskierki Maryi" invites all to its Christmas Carols Concert on Sunday, **December 30 following 12:30 p.m. Mass**.

PROJEKT 2010

- Pożyczka z Archidiecezji	\$1,577,698
- Spłaciliśmy	\$224,639.96
- Pozostaje do spłacenia	\$1,352,918.04
- Miesięczna rata	\$8,111.44

Dziękujemy wszystkim za złożone ofiary i prosimy w dalszym ciągu o wsparcie. Serdecznie Bóg zapłać!

PROJECT 2010

- Loan from Archdiocese	\$1,577,698
- Already Paid	\$224,639.96
- Balance Owed	\$1,352,918.04
- Monthly payment	\$8,111.44

We thank for all received donations and continue to ask for your support. God bless!